

Hà Nội, ngày 08 tháng 8 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH

V/v Quy định quy đổi điểm học phần tiếng Anh đối với các chuyên ngành
đào tạo của Học viện Chính sách và Phát triển

GIÁM ĐỐC HỌC VIỆN CHÍNH SÁCH VÀ PHÁT TRIỂN

Căn cứ Quyết định số 10/QĐ-TTg ngày 04 tháng 01 năm 2008 của Thủ tướng Chính phủ về việc thành lập Học viện Chính sách và Phát triển thuộc Bộ Kế hoạch và Đầu tư;

Căn cứ Quyết định số 584/QĐ-BKH ngày 12 tháng 05 năm 2008 của Bộ trưởng Bộ Kế hoạch và Đầu tư về việc ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Học viện Chính sách và Phát triển;

Căn cứ Quy định đào tạo đại học hệ chính quy theo hệ thống tín chỉ tại Học viện Chính sách và Phát triển ban hành kèm theo Quyết định số 668/QĐ-HVCSPT ngày 11 tháng 11 năm 2015 của Giám đốc Học viện;

Căn cứ Quyết định số 727/QĐ-HVCSPT ngày 14 tháng 12 năm 2015 về việc sửa đổi Quy chế đào tạo đại học hệ chính quy theo hệ thống tín chỉ tại Học viện Chính sách và Phát triển;

Xét đề nghị của Trưởng phòng Quản lý đào tạo, Trưởng khoa Ngoại ngữ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Ban hành Quy định quy đổi điểm học phần tiếng Anh đối với các chuyên ngành đào tạo của Học viện Chính sách và Phát triển (Phụ lục kèm theo).

Điều 2. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký và thay thế cho quy định về việc miễn học, miễn thi các học phần tiếng Anh thuộc Quy định áp dụng chuẩn đầu ra tiếng Anh đối với các chuyên ngành đào tạo hệ đại học của Học viện Chính sách và Phát triển (Ban hành kèm theo Quyết định số 502/QĐ-HVCSPT ngày 15 tháng 10 năm 2015). Các ông/bà Trưởng Phòng Quản lý đào tạo, Trưởng khoa Ngoại ngữ, Thủ trưởng các Khoa chuyên ngành chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này. /.

Nơi nhận:

- Như Điều 2;
- Lưu: P.TC-HC, P.QLĐT, KNN.

KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC



PGS, TS. Trần Trọng Nguyên



QUY ĐỊNH

**Quy đổi điểm học phần tiếng Anh đối với các chuyên ngành đào tạo
của Học viện Chính sách và Phát triển**

(Ban hành kèm Quyết định số 415/QĐ - HVCSPT, ngày 18 tháng 8 năm 2017
của Giám đốc Học viện Chính sách và Phát triển)

Điều 1. Phạm vi điều chỉnh và đối tượng áp dụng:

1. Văn bản này quy định về việc quy đổi điểm các học phần tiếng Anh đối với sinh viên đại học hệ chính quy tại Học viện Chính sách và Phát triển, bao gồm: đối tượng áp dụng, phạm vi điều chỉnh, mức điểm, lệ phí, thời hạn và quy trình quy đổi.

2. Đối tượng được xét quy đổi điểm cho các học phần tiếng Anh là sinh viên hệ đại học chính quy của Học viện Chính sách và Phát triển có chứng chỉ tiếng Anh quốc tế còn thời hạn giá trị.

Điều 2. Mức quy đổi điểm các học phần tiếng Anh:

Trước thời điểm đăng ký các học phần tiếng Anh, nếu sinh viên có chứng chỉ tiếng Anh quốc tế còn thời hạn giá trị thì có thể nộp đơn xin quy đổi điểm các học phần tiếng Anh theo các mức như sau:

1. Đối với hệ đại học chuẩn (hệ đại trà):

- Học phần tiếng Anh tổng quát 1 - Hệ đại học chuẩn (hệ đại trà):

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
225	Không quy đổi điểm			5							
250	2.0	313	11	6	5						
275	2.5	323	15	7	6	5					
300	3.0	353	21	8	7	6	5				
325	X	385	28	9	8	7	6	5			
350	3.5	417	35	10	9	8	7	6	5		
375	Không quy đổi điểm			10	10	9	8	7	6	5	
400	4.0	433	40	10	10	10	9	8	7	6	5
425	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	9	8	7	6
450	4.5	450	45	10	10	10	10	10	9	8	7
475	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	10	10	9	8
500				10	10	10	10	10	10	10	9
525	>4.5	>450	>45	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 2 - Hệ đại học chuẩn (hệ đại trà):

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
275	2.5	323	15	5							
300	3.0	353	21	6	5						
325	X	385	28	7	6	5					
350	3.5	417	35	8	7	6	5				
375	Không quy đổi điểm			9	8	7	6	5			
400	4.0	433	40	10	9	8	7	6	5		
425	Không quy đổi điểm			10	10	9	8	7	6	5	
450	4.5	450	45	10	10	10	9	8	7	6	5
475	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	9	8	7	6
500				10	10	10	10	10	9	8	7
525				10	10	10	10	10	10	9	8
550	5.0	463	50	10	10	10	10	10	10	10	9
575	>5.0	>463	>50	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 3 - Hệ đại học chuẩn (hệ đại trà):

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
325	Không quy đổi điểm			5							
350	3.5	417	35	6	5						
375	Không quy đổi điểm			7	6	5					
400	4.0	433	40	8	7	6	5				
425	Không quy đổi điểm			9	8	7	6	5			
450	4.5	450	45	10	9	8	7	6	5		
475	Không quy đổi điểm			10	10	9	8	7	6	5	
500				10	10	10	9	8	7	6	5
525				10	10	10	10	9	8	7	6
550	5.0	463	50	10	10	10	10	10	9	8	7
575	X	481	55	10	10	10	10	10	10	9	8
600	5.5	500	61	10	10	10	10	10	10	10	9
625	>5.5	>500	>61	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 4 - Hệ đại học chuẩn (hệ đại trà):

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
375	Không quy đổi điểm			5							
400	4.0	433	40	6	5						
425	Không quy đổi điểm			7	6	5					
450	4.5	450	45	8	7	6	5				
475	Không quy đổi điểm			9	8	7	6	5			
500				10	9	8	7	6	5		
525				10	10	9	8	7	6	5	
550	5.0	463	50	10	10	10	9	8	7	6	5
575	X	481	55	10	10	10	10	9	8	7	6
600	5.5	500	61	10	10	10	10	10	9	8	7
625	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	10	10	9	8
650	6.0	513	66	10	10	10	10	10	10	10	9
675	>6.0	>513	>66	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

2. Đối với hệ đại học chất lượng cao:

a) Niên khóa 2014 - 2018 và niên khóa 2015 - 2019:

- Học phần tiếng Anh tổng quát 1 - Hệ đại học chất lượng cao:

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
375	Không quy đổi điểm			5							
400	4.0	433	40	6	5						
425	Không quy đổi điểm			7	6	5					
450	4.5	450	45	8	7	6	5				
475	Không quy đổi điểm			9	8	7	6	5			
500				10	9	8	7	6	5		
525				10	10	9	8	7	6	5	
550	5.0	463	50	10	10	10	9	8	7	6	5
575	X	481	55	10	10	10	10	9	8	7	6
600	5.5	500	61	10	10	10	10	10	9	8	7
625	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	10	10	9	8
650	6.0	513	66	10	10	10	10	10	10	10	9
675	>6.0	>513	>66	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 2 - Hệ đại học chất lượng cao:

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
425	Không quy đổi điểm			5							
450	4.5	450	45	6	5						
475	Không quy đổi điểm			7	6	5					
500				8	7	6	5				
525				9	8	7	6	5			
550	5.0	463	50	10	9	8	7	6	5		
575	X	481	55	10	10	9	8	7	6	5	
600	5.5	500	61	10	10	10	9	8	7	6	5
625	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	9	8	7	6
650	6.0	513	66	10	10	10	10	10	9	8	7
675	Không quy đổi điểm			10	10	10	10	10	10	9	8
700				10	10	10	10	10	10	10	9
725	>6.0	>513	>66	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 3 - Hệ đại học chất lượng cao:

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
475	Không quy đổi điểm			5							
500				6	5						
525				7	6	5					
550	5.0	463	50	8	7	6	5				
575	X	481	55	9	8	7	6	5			
600	5.5	500	61	10	9	8	7	6	5		
625	Không quy đổi điểm			10	10	9	8	7	6	5	
650	6.0	513	66	10	10	10	9	8	7	6	5
675	X	523	69	10	10	10	10	9	8	7	6
700	X	533	73	10	10	10	10	10	9	8	7
725	X	541	76	10	10	10	10	10	10	9	8
750	6.5	550	79	10	10	10	10	10	10	10	9
775	>6.5	>550	>79	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

- Học phần tiếng Anh tổng quát 4 - Hệ đại học chất lượng cao:

Điểm TOEIC	Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần							
				Kỳ 1	Kỳ 2	Kỳ 3	Kỳ 4	Kỳ 5	Kỳ 6	Kỳ 7	Kỳ 8
525	Không quy đổi điểm			5							
550	5.0	463	50	6	5						
575	X	481	55	7	6	5					
600	5.5	500	61	8	7	6	5				
625	Không quy đổi điểm			9	8	7	6	5			
650	6.0	513	66	10	9	8	7	6	5		
675	X	523	69	10	10	9	8	7	6	5	
700	X	533	73	10	10	10	9	8	7	6	5
725	X	541	76	10	10	10	10	9	8	7	6
750	6.5	550	79	10	10	10	10	10	9	8	7
775	X	567	86	10	10	10	10	10	10	9	8
800	7.0	583	93	10	10	10	10	10	10	10	9
825	>7.0	>583	>93	10	10	10	10	10	10	10	10

X: Không quy đổi điểm

b) Niên khóa 2016 - 2020 trở đi:

- Học phần IELTS 1:

Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần			
			Năm 1	Năm 2	Năm 3	Năm 4
2.5	323	15	5			
3.0	353	21	6	5		
3.5	417	35	7	6	5	
4.0	433	40	8	7	6	5
4.5	450	45	9	8	7	6
5.0	463	50	10	9	8	7
5.5	500	61	10	10	9	8
6.0	513	66	10	10	10	9
>6.0	>513	>66	10	10	10	10

- Học phần IELTS 2:

Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần			
			Năm 1	Năm 2	Năm 3	Năm 4
3.0	353	21	5			
3.5	417	35	6	5		
4.0	433	40	7	6	5	
4.5	450	45	8	7	6	5
5.0	463	50	9	8	7	6
5.5	500	61	10	9	8	7
6.0	513	66	10	10	9	8
6.5	550	79	10	10	10	9
>6.5	>550	>79	10	10	10	10

- Học phần IELTS 3:

Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần			
			Năm 1	Năm 2	Năm 3	Năm 4
3.5	417	35	5			
4.0	433	40	6	5		
4.5	450	45	7	6	5	
5.0	463	50	8	7	6	5
5.5	500	61	9	8	7	6
6.0	513	66	10	9	8	7
6.5	550	79	10	10	9	8
7.0	583	93	10	10	10	9
>7.0	>583	>93	10	10	10	10

- Học phần IELTS 4:

Điểm IELTS	Điểm TOEFL ITP	Điểm TOEFL iBT	Điểm quy đổi học phần			
			Năm 1	Năm 2	Năm 3	Năm 4
4.0	433	40	5			
4.5	450	45	6	5		
5.0	463	50	7	6	5	
5.5	500	61	8	7	6	5
6.0	513	66	9	8	7	6
6.5	550	79	10	9	8	7
7.0	583	93	10	10	9	8
7.5	610	102	10	10	10	9
>7.5	>610	>102	10	10	10	10

Lưu ý:

a) Sinh viên chỉ được quy đổi điểm sau khi có quyết định của Giám đốc về việc quy đổi điểm của từng sinh viên cụ thể.

b) Việc quy đổi điểm không áp dụng cho học phần tiếng Anh trong kinh doanh.

c) Hàng năm, Học viện sẽ tổ chức kỳ thi đánh giá năng lực tiếng Anh của sinh viên nhằm đưa ra định hướng về việc đăng ký học các học phần tiếng Anh tại Học viện.

Điều 3. Lệ phí quy đổi điểm:

Những sinh viên được quy đổi điểm học phần tiếng Anh phải hoàn thành nghĩa vụ học phí với tỷ lệ 25% học phí của học phần quy đổi theo quy định của Học viện.

Điều 4. Quy trình quy đổi điểm các học phần tiếng Anh:

Bước 1: Sinh viên đăng kí lớp học phần quy đổi điểm tiếng Anh trên hệ thống quản lý đào tạo và nộp đơn xin quy đổi điểm theo mẫu (Phụ lục 1) kèm **bản sao có công chứng chứng chỉ tiếng Anh** (*mang kèm bản gốc để đối chiếu*) cho các Khoa chuyên ngành của mình trong khoảng 02 tuần trước khi bắt đầu học kỳ (*Thời gian cụ thể sẽ có thông báo chi tiết sau*).

Đối với Kỳ 1 năm thứ nhất, sinh viên hệ đại học chuẩn (hệ đại trà) sẽ tham dự bài thi phân loại đầu vào. Nếu đủ điểm quy đổi theo quy định, sinh viên chỉ cần nộp đơn xin quy đổi điểm về Khoa chuyên ngành.

Bước 2: Các Khoa chuyên ngành xác nhận thông tin cho sinh viên, tổng hợp và gửi về Khoa Ngoại ngữ (Thời hạn: chậm nhất 03 ngày làm việc sau khi hết hạn nộp đơn của sinh viên).

Bước 3: Khoa Ngoại ngữ có trách nhiệm:

- Đối chiếu và xác nhận điểm quy đổi của sinh viên;
- Tổng hợp danh sách sinh viên có điểm quy đổi gửi về Phòng Quản lý Đào tạo (Thời hạn: chậm nhất 07 ngày làm việc sau khi nhận từ Khoa chuyên ngành).

Bước 4: Phòng Quản lý Đào tạo trình Giám đốc ra Quyết định quy đổi điểm cho sinh viên.

Bước 5: Sau khi Học viện ban hành Quyết định quy đổi điểm các học phần tiếng Anh, Khoa Ngoại ngữ tiến hành nhập điểm quy đổi theo quy định.

Điều 5. Điều khoản thi hành

1. Trưởng các đơn vị thuộc Học viện chịu trách nhiệm trước Giám đốc Học viện về công tác thực hiện việc quy đổi điểm của đơn vị.

2. Trong quá trình thực hiện Quy định, nếu có vướng mắc hoặc phát hiện những điều chưa phù hợp, Trưởng các đơn vị phản ánh kịp thời về Khoa Ngoại ngữ để báo cáo Giám đốc xem xét, sửa đổi, bổ sung.

3. Biểu mẫu kèm theo:

- Mẫu đơn xin quy đổi điểm học phần tiếng Anh của sinh viên (Phụ lục 1).

PHỤ LỤC 1

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

ĐƠN XIN QUY ĐỔI ĐIỂM HỌC PHẦN TIẾNG ANH

Kính gửi: Ban Giám đốc Học viện Chính sách và Phát triển
Đồng kính gửi: - Trưởng Khoa chuyên ngành.....
- Trưởng khoa Ngoại ngữ

Tôi tên là:.....Ngày sinh:.....
Mã số sinh viên:..... Chuyên ngành:
Khóa học:.....Lớp chuyên ngành:.....
Năm học xin quy đổi điểm:.....
Kỳ học xin quy đổi điểm:

Căn cứ quy chế hiện hành của Bộ Giáo dục và Đào tạo; căn cứ quy định quy đổi điểm học phần tiếng Anh của Học viện Chính sách và Phát triển, tôi làm đơn này xin được quy đổi điểm học phần tiếng Anh sau đây:

- 1/ Học phần:.....Điểm được quy đổi:.....
- 2/ Học phần:.....Điểm được quy đổi:.....
- 3/ Học phần:.....Điểm được quy đổi:.....
- 4/ Học phần:.....Điểm được quy đổi:.....

Thông tin chứng chỉ quốc tế:

Tên chứng chỉ:.....
Ngày thi:.....
Đơn vị tổ chức thi:.....
Điểm thi:.....

Tôi xin cam đoan những thông tin trên là hoàn toàn chính xác, nếu sai sự thật tôi sẽ chịu mọi hình thức kỷ luật của Học viện.

Hà Nội, ngày... tháng.. năm 20...

Xác nhận của Khoa chuyên ngành

Xác nhận của
Cố vấn học tập

Người làm đơn
(kí và ghi rõ họ tên)

PHỤ LỤC 2

DANH SÁCH SINH VIÊN QUY ĐỔI ĐIỂM KHÓA.....NĂM HỌC.....

STT	Họ và tên	Ngày sinh	Mã sinh viên	Lớp chuyên ngành	Điểm thi	Kỳ học/ Năm học	Quy đổi điểm học phần			
							TA 1	TA 2	TA 3	TA 4
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
...										